



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 November 2000

Пятьдесят пятая сессия
Пункт 31 повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей

[без передачи в главные комитеты(A/55/L.9/Rev.1)]

55/6. Пресечение применения односторонних экстерриториальных экономических мер принуждения как средства оказания политического и экономического давления

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь принципами Устава Организации Объединенных Наций, особенно принципами развития дружественных отношений между странами и обеспечения сотрудничества в решении проблем экономического и социального характера,

учитывая оппозицию международного сообщества в отношении односторонних экстерриториальных экономических мер принуждения,

ссылаясь на свои резолюции, в которых она призвала международное сообщество предпринять безотлагательные и эффективные шаги в целях отмены односторонних экстерриториальных экономических мер принуждения,

будучи глубоко озабочена продолжающимся применением односторонних экстерриториальных мер принуждения, действие которых подрывает суверенитет третьих государств и законные интересы их юридических и физических лиц в нарушение норм международного права и принципов и целей Организации Объединенных Наций,

будучи убеждена, что скорейшая отмена таких мер соответствовала бы целям и принципам, воплощенным в Уставе Организации Объединенных Наций, и соответствующим правилам Всемирной торговой организации,

ссылаясь на свои резолюции 51/22 от 27 ноября 1996 года и 53/10 от 26 октября 1998 года,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 53/10;

2. *вновь подтверждает,* что все народы имеют право распоряжаться своей судьбой и что в силу этого права они свободны в выборе политической системы и путей своего экономического, социального и культурного развития;

3. *выражает свою глубокую озабоченность* в связи с негативным воздействием принимаемых в одностороннем порядке экстерриториальных экономических мер принуждения на торговлю и финансовое и экономическое сотрудничество, в том числе на региональном уровне, тем, что они противоречат общепризнанным принципам международного права и создают серьезные препятствия для свободной торговли и свободного движения капитала на региональном и международном уровнях;

4. *вновь призывает* отменить односторонние экстерриториальные законы, которые предусматривают противоречащие международному праву меры принуждения в отношении корпораций и граждан других государств;

5. *вновь обращается с призывом* ко всем государствам не признавать и не применять односторонние экстерриториальные экономические меры принуждения, вводимые любым государством, которые противоречат общепризнанным принципам международного права;

6. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

7. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят седьмой сессии пункт, озаглавленный «Пресечение применения односторонних экстерриториальных экономических мер принуждения как средства оказания политического и экономического давления».

*41-е пленарное заседание,
26 октября 2000 года*